



Boletín Informativo / Newsletter

Oficina para Católicos Hispanos - Arquidiócesis de Filadelfia

222 N. 17th Street, Philadelphia, PA 19103

Tel. 215-667-2820 - www.oficinahispanacatolica.org

EN ESTA EDICIÓN / THIS ISSUE

Eventos Arquidiocesanos/
Archdiocesan Events

Páginas / Pages 1, 2, 3

Instituto Católico/ Cath. Inst.

Página / Page 4, 5, 6

Otros Eventos / Other Events

Páginas / Pages 7, 8, 9, 10, 11, 12

Recursos/Resources

Páginas /Pages 13, 14

Papa Francisco dice:

«La familia es el mayor tesoro de cualquier país. Trabajemos para protegerlo y fortalecerlo. La piedra angular de la sociedad.»



Pope Francis says:

“The family is the greatest treasure of any country. Let us work to protect it and strengthen this. The cornerstone of society.”

2024
HAPPY
FELIZ

“Que el Señor los bendiga y los guarde; que haga resplandecer Su rostro sobre ustedes y les conceda Su paz.”

Números 6:24-26

“May Yahweh bless you and keep you; may He let His face shine on you and be gracious to you; may He show you His face and bring you peace.”

Numbers 6:24-26

OFICINA PARA CATÓLICOS HISPANOS

2024



NOCHE JUVENIL HISPANA

1ER. SABADO
FEBRERO, ABRIL,
AGOSTO Y DICIEMBRE



RETIRO PARA PAREJAS

MARZO 9, 2024



RETIRO PARA FAMILIAS CON MIEMBROS CON DISCAPACIDADES

DESPUES DE PASCUA



RETIRO PARA JÓVENES ADULTOS

AGOSTO 3, 2024



MISA DE LA HERENCIA HISPANA

OCTUBRE 5, 2024



REUNIÓN DE SACERDOTES DEL MINISTERIO HISPANO

OCTUBRE 16, 2024



NUESTRA SEÑORA DE GUADALUPE

DECIEMBRE 11, 2024



RETIRO REGIONAL SOLO POR INVITACIÓN

JUNIO 16, 2024

TALLERES DEL INSTITUTO CATÓLICO HISPANO



PRE CANA FEBRUARY 17 - 18
JUNE 9 - 10
NOVEMBER 9 - 10



QUINCEAÑERA ABRIL 13
JULIO 13
SETIEMBRE 14

COMISIÓN ARQUIDIOCESANA HISPANA



REUNIONES

FEBRERO 17, 2024
MAYO 23, 2024
AGOSTO 29, 2024
NOVIEMBRE 9, 2024



MINISTERIO HISPANO

Arquidiócesis de Filadelfia

215-667-2820

WWW.OFICINAHISPANACATOLICA.ORG

Enciende tu ministerio

Introducción a la Nueva Evangelización

"Vayan pues, y hagan que todos los pueblos sean mis discípulos"



Taller de formación para líderes actuales y nuevos

Los invitamos a todos a que participen de un taller introductorio sobre la Nueva Evangelización. Exploraremos la misión esencial de la Iglesia y cómo debe estar presente en cada aspecto de la vida parroquial. Lo ayudaremos a discernir cómo la misión de Evangelización debe dar forma a su ministerio y como puede ser más intencional en atraer a otros a Cristo.

Fecha:

Sábado , 13 de enero
9 AM a 11:30 AM

Lugar:

Gimnasio de la Escuela
Parroquia Santa Helena
6161 N 5th St
Philadelphia, PA 19120

Presentadora:

Paola Herrera,
Directora Asociada

Oficina para la Nueva Evangelización,
Arquidiócesis de Filadelfia

Donación voluntaria

Información y registro:

Juana Lopez al 347-964-9292 o

Paola Herrera: pherrera@archphila.org / 215-320-8065

REGISTRACIÓN REQUERIDA

Introduction to the New Evangelization - Workshop for present and new leaders

Saturday, January 13. 2024 from 9:00 to 11:30 AM at St. Helena Gymnasium

For more information & registration - Required

Paola Herrera: pherrera@archphila.org / 215-320-8065

Juana Lopez: 347-964-9292

In Spanish

-

Voluntary donation

FECHAS * 2024 * DATES

PRE-CANA

FEBRERO 17 & 18

JUNIO 09 & 10

NOVIEMBRE 9 & 10

PRE-CANA

FEBRUARY 17 & 18

JUNE 09 & 10

NOVEMBER 9 & 10

Lugar: Centro Pastoral Arquidiocesano / Place: Archdiocesan Pastoral Center

Información / Information: Jhoselyn Martínez, 215-667-2820 / jmartinez@archphila.org

FECHAS * 2024 * DATES

QUINCEAÑERAS

ABRIL

13

JULIO

13

SEPTIEMBRE

14

QUINCEAÑERAS

APRIL

13

JULY

13

SEPTEMBER

14

Lugar: Centro Pastoral Arquidiocesano / Place: Archdiocesan Pastoral Center

Información / Information: Jhoselyn Martínez, 215-667-2820 / jmartinez@archphila.org



INSTITUTO CATÓLICO HISPANO - PROGRAMAS OFRECIDOS EN ESPAÑOL

MINISTERIO ECLESIAL –

Un programa de formación en la fe para aquellos adultos que deseen estudiar más a fondo su fe católica. El programa es ofrecido en diferentes parroquia en la Arquidiócesis.

Consiste en dos años de estudio en los siguientes cursos:

Año 1: Antiguo Testamento, Nuevo Testamento, Historia de la Iglesia, y Devociones Marianoeuca rísticas.

Año 2: Credo, Sacramentos, Moralidad Cristiana y Oración.

Ministerio Eclesial está dirigido al personal parroquial y a los interesados en conocer a Jesús y su Iglesia. Ofrece formación y entrenamiento espiritual también a aquellos que buscan servir en un ministerio parroquial.

Al finalizar el programa, los interesados en enseñar Catecismo recibirán un Certificado Catequético.

SERIE DE LA BIBLIA –

Estudios de cursos de la Biblia ofrecidos en varias parroquias de la Arquidiócesis. Al final de la Serie, los interesados recibirán un Certificado Catequético para enseñar Catecismo.

TALLER QUINCEAÑERAS –

Un taller para quinceañeras (jóvenes que cumplen 15 años), que se ofrece tres veces al año en el Centro Pastoral Arquidiocesano. Sus participantes exploran las conexiones históricas y espirituales de esta popular tradición hispana.

TALLER PRE-CANÁ –

Retiro de preparación matrimonial de dos días para parejas que van a contraer matrimonio.

El taller es ofrecido en el Centro Pastoral Arquidiocesano tres veces al año.

TALLER DE FORMACIÓN EN LA FE –

Sesiones de formación en la fe ofrecidas anualmente en el Centro Pastoral Arquidiocesano.

Esta formación consiste en tres sesiones consecutivas.

PROGRAMA SACRAMENTOS –

Este programa se ofrece en tres cursos -Módulo 1, Módulo 2, Módulo 3- de 12 clases cada uno; es ofrecido en las parroquias.

RETIRO –

Ofrecido anualmente, en una parroquia, para los estudiantes del Instituto Católico Hispano y otros fieles.

RETIRO PARA PAREJAS –

Ofrecido anualmente en un centro local de retiros; está abierto a todas las parejas católicas.

*Estos programas toman lugar en
parroquias, centros de retiros o el Centro Pastoral Arquidiocesano.*



HISPANIC CATHOLIC INSTITUTE - PROGRAMS OFFERED IN SPANISH



CHURCH MINISTRY –

A faith formation program for adults who wish to study deeper their Catholic faith. The program is offered in different parishes throughout the Archdiocese.

It consists of two years of study in the following courses:

Year 1: Old Testament, New Testament, Church History, and Marian Eucharistic Devotions.

Year 2: Creed, Sacraments, Christian Morality, and Prayer.

Church Ministry Program is directed to parish staffs and those interested in knowing Jesus and His Church. It offers formation and spiritual training as well to those seeking to serve in a parish ministry. Upon completion of the Program, those interested in teaching Catechism will receive a Catechetical Certificate.

BIBLE STUDIES SERIES –

A series of Bible courses offered in various parishes throughout the Archdiocese. At the end of the Series, interested participants will receive a Catechetical Certificate to teach Catechism.

QUINCEAÑERAS WORKSHOP –

A workshop for quinceañeras (young ladies turning 15-years-old), offered three times a year at the Archdiocesan Pastoral Center. Its participants explore the historical and spiritual connections of this popular Hispanic tradition.

PRE-CANA WORKSHOP –

A two-days marriage preparation retreat for couples who are going to contract the Sacrament of Matrimony. The workshop is offered at the Archdiocesan Pastoral Center three times a year.

FAITH FORMATION WORKSHOP –

Faith formation sessions offered annually at the Archdiocesan Pastoral Center.

The training consists of three consecutive sessions.

SACRAMENTS PROGRAM –

Consists of three modules -Module 1, Module 2, Module 3- of 12 classes each, offered in a parish.

RETREAT –

Offered annually, in a parish, for the Hispanic Catholic Institute students and other faithfuls.

COPLES RETREAT –

Offered once a year at a local retreat house. The retreat is open to all Catholic couples.

These programs are offered in parishes, retreat centers or the Archdiocesan Pastoral Center.

Parroquia San William

6200 Rinsing Sun Avenue, Philadelphia, 19111

CELEBRACIÓN DE LOS TRES REYES MAGOS

Domingo 7 de enero del 2024



Misa: 10:30 am

Lugar: Iglesia inferior de San William

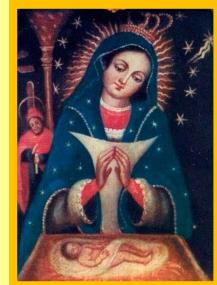
• • •

CELEBRACIÓN A LA VIRGEN DE LA ALTAGRACIA

Novena: Del viernes 12 al 20 de enero, a las 6:30 pm.

Misa: Domingo, 21 de enero a las 10:30 am.

Lugar: Iglesia inferior de San William



Para más información:

Leyda Sánchez - 267-325-4940

CELEBRATING THE THREE WISE MEN

Mass: 10:30 am on Sunday, January 7, 2024

Place: The lower Church

• • •

CELEBRATING OUR LADY OF ALTAGRACIA

Novena: From Sunday, January 12 to Saturday 20, at 6:30 pm

Mass: Sunday, January 21 at 10:30 pm

For more information: Leyda Sanchez—267-325-4940

RENOVACIÓN CARISMÁTICA



*Charismatic Movement
RETREAT at Holy Innocents Hall
1-13-2024 from 9:00am to 5:00 pm*



The BASILICA SHRINE

of Our Lady of the Miraculous Medal

500 E. Chestnut Ave., Philadelphia, PA 19144

Invitamos a todos los que quieran participar en la Novena Perpetua de la Medalla Milagrosa en español todos los Primeros martes de cada mes.

Tenemos dos celebraciones en estos primeros martes del mes:

10:00 a.m. - Rosario, Novena a la Medalla Milagrosa y Misa

6:30 p.m. - Rosario, Novena a la Medalla Milagrosa y Misa

(En ambas celebraciones, después de la Santa Misa, tenemos un pequeño compartir comunitario)

Calendario - Año 2024

Enero 2

Abril 2

Julio 2

Octubre 1

Febrero 6

Mayo 7

Agosto 6

Noviembre 5

Marzo 5

Junio 4

Septiembre 3

Diciembre 3

Todos están cordialmente invitados a la Novena de la Medalla Milagrosa.

Traigan sus intenciones personales para ofrecerlas a nuestra Madre María bajo el título de Nuestra Señora de la Medalla Milagrosa.



Otros Eventos / Other Events

The Office for Persons with Disabilities and the Office for the New Evangelization present



Supporting THOSE WITH MENTAL HEALTH STRUGGLES

Saturday, January 27, 2024

9:15 AM - 2:30 PM

Mass available at 8:30 AM

Snow date: February 3

St. Cecilia Parish Auditorium
535 Rhawn Street
Philadelphia, PA 19111

Presenter:

Dave Eckert, MDiv, CPRP
Director of Intersect Network

Cost:

\$25 per person

Morning coffee and lunch is included.

A Workshop for Parish Leaders, Family Members and Friends

THOSE WITH MENTAL HEALTH STRUGGLES

It is estimated that one in five adults in the U.S. lives with a mental illness. Among children and teens, the numbers are increasing dramatically. This means that every parish and church institution - and many families - have members who struggle in this way, and often in silence. This workshop is designed to give parish leaders, as well as family members and friends, practical tools to help you support those who experience mental health struggles. Workshop topics include:

- What do we mean by mental health struggles?
- How to walk alongside someone in a way that is sustainable and resourceful
- How to create space where people can share their struggles while remaining within the boundaries of our competence (e.g. acting as a friend, not a therapist)
- Question-Persuade-Refer Suicide Prevention Training: how to respond when someone may be thinking about suicide

REGISTRATION:

[Click here to register](#) or
visit archphila.org/support



Questions?

Meghan Cokeley, mcokeley@archphila.org
or Natalie Rivera, nrivera@archphila.org

OFFICE FOR PERSONS WITH DISABILITIES & OFFICE FOR NEW EVANGELIZATION

EN INGLÉS

Apoyando A AQUELLOS CON PROBLEMAS DE SALUD MENTAL

Taller para líderes parroquiales, familiares y amigos • \$25.00 por persona

Sábado 27 de enero o 3 de febrero del 2024 (si nieva) • 9:15am-2:30pm

Registro: [click here to register](#) o visite: archphila.org/support

Preguntas: Meghan Cokeley: mcokeley@archphila.org / Natalie Rivera: nrivera@archphila.org

Lugar: Sta. Cecilia, auditorio - 535 Rhawn St., Philadelphia, PA 19111

Otros Eventos / Other Events

Parroquia San Ambrosio

401 E Roosevelt Blvd, Philadelphia, PA 19120

MISAS EN ESPAÑOL

Capilla Nuestra Señora de Fátima,
Albanus St.

Martes & Jueves - 8:05AM

• • •

ADORACIÓN EUCARÍSTICA

Capilla Nuestra Señora de Fátima
Albanus St.

Martes & miércoles
8:30AM a 7:00PM

Jueves & viernes
8:30AM a 6:00PM

• • •

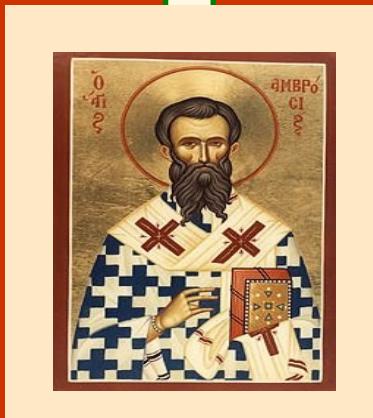
REUNIÓN DEL GRUPO DE ORACIÓN DEL ROSARIO EN ESPAÑOL

Capilla Nuestra Señora de Fátima
Albanus St.

Viernes..... 7:00PM

• • •

Para más información: 215-329-7900



MASSES IN SPANISH

*Our Lady of Fatima Chapel
Albanus St.*

Tuesdays & Thursdays- 8:05AM

• • •

EUCARISTIC ADORATION

*Our Lady of Fatima Chapel
Albanus St.*

*Tuesday & Wednesday
8:30AM to 7:00PM*

*Thursday & Friday
8:30AM to 6:00PM*

• • •

ROSARY PRAYER GROUP MEETING IN SPANISH

*Our Lady of Fatima Chapel
Albanus St.*

Friday..... 7:00PM

• • •

For more information: 215-329-7900

Otros Eventos / Other Events

PARROQUIA SAN MARTIN DE TOURS
5450 Roosevelt Blvd, Philadelphia, PA

**1ER. RETIRO
EMAUS MUJERES**
Philadelphia



**2, 3 & 4
DE FEBRERO, 2024**

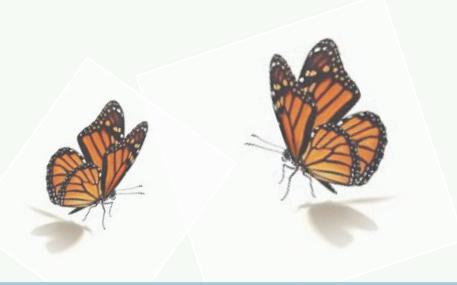
LEVANTATE Y BRILLA



Que ha llegado tu luz y la Gloria de Yavé amaneció sobre ti; ya no tendrás necesidad del sol para que alumbe tu día, ni de la luna para la noche. Porque Yavé será tu luz eterna, y tu Dios, tu esplendor.

ISAIAS 60:1, 19

CONTACTOS;
Danilsa Ysabel 267-888-0114 Juana Peña 267-343-2293



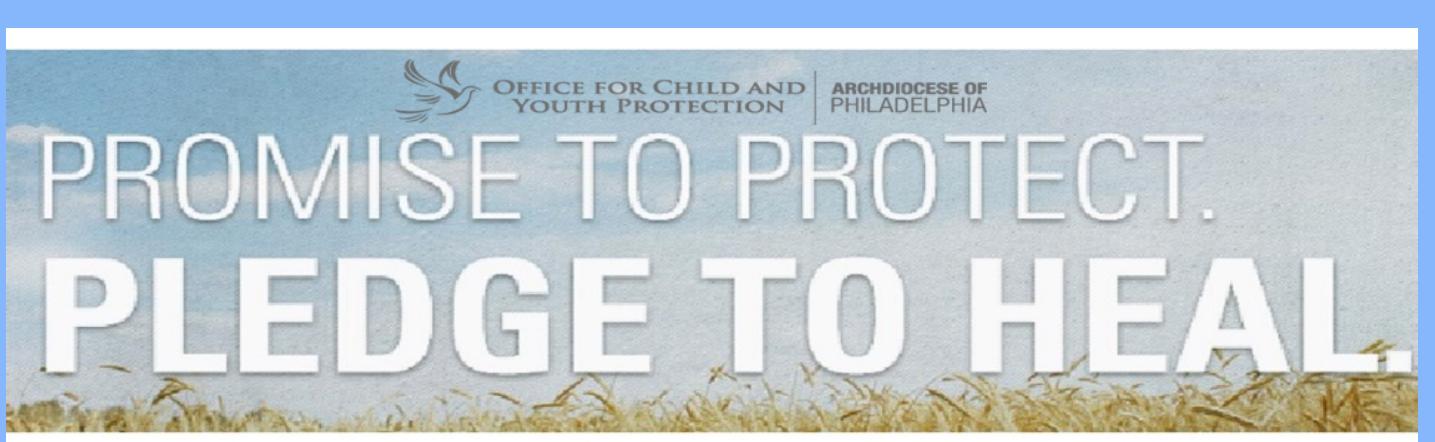
**EMMAUS RETREAT
FOR
WOMEN**

**St. Martin of Tours Parish,
5450 Roosevelt Boulevard.,
Philadelphia, PA**

February 2, 3. 4 , 2024

For more information:

Danilsa Ysabel 267-888-0114 •
Juana Peña 267-343-2293



 OFFICE FOR CHILD AND
YOUTH PROTECTION | ARCHDIOCESE OF
PHILADELPHIA

**PROMISE TO PROTECT.
PLEDGE TO HEAL.**

Para leer el boletín informativo de enero del 2024 de la Oficina para la Protección de Niños y Jóvenes, en español, clic el enlace:

<https://conta.cc/3Rs8hwI>

To read the January 2023 newsletter of the Office for Child and Youth Protection, in Spanish, click the link above.



Immigration Legal Service

Intake Line | Línea de Admisión

New Clients

If you are a NEW client, please call our Intake Line: 215-854-7018 from Monday to Wednesday, from 9:00 am to 1:00 pm or go to our intake website <https://cssimmigration.org/>

Clientes Nuevos

Si es un cliente nuevo llamar a nuestra línea de admisión: 215-854-7018 de Lunes a Miércoles de 9:00 am a 1:00 pm o acceda a nuestro página web de admisión <https://cssimmigration.org/>

Services | Servicios

Naturalization and Citizenship	Naturalización y Ciudadanía
Family-Based Petitions	Peticiones familiares
Adjustment of Status to Permanent Residence	Ajuste de Estatus a Residencia Permanente
Consular Processing	Tramitación Consular
Employment Authorization	Permiso de trabajo
Travel Authorization	Autorización de viaje
Replacement/ Renewal of Green Card	Reemplazo/Renovación de Tarjeta Verde
Religious Worker Visas	Visas para trabajadores religiosos
Temporary Protected Status (TPS)	Estatus de Protección Temporal (TPS)
Deferred Action for Childhood Arrivals (DACA)	Acción Diferida para los Llegados en la Infancia (DACA)
Relief for Victims of Serious Crimes (U and T Visas)	Alivio para Víctimas de Delitos Graves (Visas U y T)
Relief for Victims of Domestic Abuse (VAWA)	Alivio para Víctimas de Abuso Doméstico (VAWA)
Asylum	Asilo
Deportation Defense	Defensa de deportación
Representation before the Immigration Court	Representación ante el Tribunal de Inmigración
Please note: Tenga en cuenta:	Start your Intake Now! Scan the Code! ¡Inicia tú Proceso Ahora! ¡Escanea el Código!
<ul style="list-style-type: none">• We do not accept walk-ins to our office No aceptamos visitas sin cita previa a nuestra oficina• We do not handle cases involving detention No manejamos casos que involucran tención• If you are in immediate danger, Call 9-1-1. If you are experiencing domestic violence and seek resources, support, or a safe place call the National Domestic Violence Hotline at 1-800-799 SAFE (7233) or TTY 1-800-787-3224 Si está en peligro inmediato, llame al 9-1-1. Si está experimentando violencia doméstica y busca recursos, apoyo o un lugar seguro, llame a la línea directa nacional de violencia doméstica al 1-800-799 SAFE (7233) o TTY 1-800-787-3224	

Visítanos, dale «me gusta» y comparte con nosotros en el mundo virtual, utilizando el *hashtag #HispanosPhilly* en la página **«Arquidiócesis de Filadelfia-Ministerio Hispano»** el siguiente enlace: www.facebook.com/HispanosPhilly

Visit our page, “like it” and share with us in the virtual world.

Please use the hashtag #HispanosPhilly on the page “Arquidiócesis de Filadelfia -Ministerio Hispano” or in the link above.



Visite el portal oficial de la Arquidiócesis de Filadelfia, para ver los mensajes, en español, del arzobispo Nelson J. Pérez.

- Para leer los mensajes del arzobispo Pérez visite <http://bit.ly/2usoOpk>
- Explore [CatholicPhilly.com](http://catholicphilly.com)
- Inscríbase para recibir nuestro e-boletín en <http://catholicphilly.com/newsletter/> y reciba noticias católicas actuales dos veces por semana.

The Archdiocese of Philadelphia’s official Catholic news outlet, offers Archbishop Nelson J. Pérez messages in Spanish.

- To read Archbishop Pérez messages visit <http://bit.ly/2usoOpk>
- Explore [CatholicPhilly.com](http://catholicphilly.com)
- Sign up for our e-newsletter at <http://catholicphilly.com/newsletter/> to receive the latest Catholic news twice a week.

Envíe información para el boletín de febrero del 2024 no más tarde del 20 de enero del 2024: dmorales@chs-adphila.org

Send the information for February 2024 issue no later than January 20, 2024 to: dmorales@chs-adphila.org